

Telefon +41 (0)52 632 73 61
Fax +41 (0)52 632 72 00
staatskanzlei@ktsh.ch

An die Medien

Medienmitteilung

Kanton Schaffhausen und Schwarzwald-Baar-Kreis üben die Zusammenarbeit in grenzüberschreitenden Katastrophenfällen

Grenzüberschreitendes Katastrophenmanagement - erstmaliges Training der Zusammenarbeit

An der Stabsrahmenübung „NIMBUS 2010“ nahmen rund 135 Teilnehmer aus dem Schwarzwald-Baar-Kreis und dem Kanton Schaffhausen teil.

Zur Vorbereitung der Katastrophenschutz-Vollübung „NIMBUS 2011“ übten am vergangenen Mittwoch der Kantonale Führungsstab Schaffhausen sowie der Verwaltungs- und der Führungsstab des Schwarzwald-Baar-Kreises. Aufgabe der beteiligten Stäbe war die Bewältigung einer großflächigen Unwetter- und Hochwasserlage.

Experten aus dem Kanton Schaffhausen und dem Schwarzwald-Baar-Kreis erstellten in Zusammenarbeit mit dem Bundesamt für Bevölkerungsschutz in Bern ein Übungsszenario mit der besonderen Herausforderung, dass in der Grenzregion eine koordinierte Hilfeleistung notwendig wurde.

Die Stabsrahmenübung diente dazu, die unterschiedlichen Arbeitsprozesse und rechtlichen Rahmenbedingungen beidseits der Landesgrenze zu klären und den Informationsaustausch sicherzustellen. Hierfür wurde im Landratsamt in Villingen-Schwenningen eine Übungsleitung installiert, die als Sparring-Partner rollentreu den Übungsverlauf mittels telefonischen und schriftlichen Meldungen animierte und die Aussenstellen simulierte. Die Stäbe selber waren von ihren üblichen Standorten aus aktiv und mussten ihr Vorgehen immer wieder den neuen Entwicklungen anpassen. Die Übungsleitung hielt sämtliche Schritte der Stäbe fest und wird nun eine detaillierte Auswertung vornehmen.

Eine erste Übungseinschätzung hat ergeben, dass neben vielen positiven Aktionen auch Schwachstellen erkannt wurden, die man bis zur Vollübung im Mai 2011 – an der alle Partnerorganisationen der Katastrophenbewältigung beteiligt sind – bereinigen möchte. So müssen beispielsweise die Informationswege optimiert werden.

Bei der Schlussbesprechung im Landratsamt dankten die Schaffhauser Regierungsrätin Rosmarie Widmer Gysel und der Landrat Karl Heim den Übungsbeteiligten für ihr engagiertes Mitwirken.

Schaffhausen, 29. Oktober 2010

Staatskanzlei Schaffhausen und Landratsamt Schwarzwald-Baar-Kreis

Auskunft erteilen:

*Martin Vögeli
Stabschef Kantonaler Führungsstab Schaffhausen
Amt für Militär und Zivilschutz
Tel. +41 79 6727971*

*Christian Ritzmann
Staatsschreiber-Stv.
Staatskanzlei Schaffhausen
Tel. +41 52 6327361*